



PALO ALTO UNIFIED SCHOOL DISTRICT

25 Churchill Avenue • Palo Alto, California 94306

EDUCATIONAL SERVICES

GINNI DAVIS - Associate Superintendent

650/329-3709

Fax 650/326-7463

Febrero 2011

Estimados Padres/Apoderados,

Las reuniones de Información General para la Escuela Intermedia para padres y apoderados de estudiantes que actualmente están en 5º grado se llevarán a cabo en cada escuela intermedia el 23 de febrero, 2011. Las tres escuelas intermedias en Palo Alto ofrecen un programa comprensivo, de alta calidad para los estudiantes en los grados 6, 7 y 8.

Además del programa comprensivo de la escuela intermedia, el Distrito Escolar Unificado de Palo Alto ofrece los siguientes Programas por Elección opcional de Tres Años para los cuales pueden aplicar un estudiante. *Esta carta y la información adjunta son para aquellos padres que están interesados en que su estudiante llene una solicitud para un Programa por Elección. Si ustedes no están interesados en matricular a su estudiante en un Programa opcional por Elección, por favor ignoren esta información.*

Los estudiantes en un Programa por Elección de tres años serán asignados a la escuela intermedia donde está ubicado el programa. Los estudiantes continuarán asignados a la escuela secundaria (high school) de su vecindario sin importar a qué escuela intermedia asistan. En todos los casos si el número de solicitantes excede el espacio disponible en cualquier programa por elección, los estudiantes serán seleccionados al azar, con la excepción de prioridad para hermanos para los estudiantes que tendrán un hermano en el programa simultáneamente el próximo año. Si no hay suficientes solicitudes, el programa puede no ser ofrecido.

Conexionespara grados 6-8	(el programa está ubicado en Escuela Intermedia J.L. Stanford)
Inmersión en Españolpara grados 6-8	(el programa está ubicado en Escuela Intermedia Jordan)
Instrucción Directapara grados 6-8	(el programa está ubicado en Escuela Intermedia Terman)

Si están interesados en matricular a su estudiante en uno de los programas por elección, por favor planeen asistir a la reunión de información relevante mencionada a continuación. Los directores de las escuelas intermedias y maestros de los programas de Conexiones, Instrucción Directa e Inmersión en Español describirán sus programas y responderán a sus preguntas. En este paquete (Documento Adjunto A) se incluye información sobre cada programa, incluyendo notas importantes.

Los horarios de las **reuniones de información** son los siguientes:

2 de marzo, 7:00 p.m.	Inmersión en Español	Biblioteca Escuela Jordan
1 de marzo, 7:00 p.m.	Conexiones	Cafetería Escuela J. L. Stanford
2 de marzo, 7:00 p.m.	Reunión de Información de Instrucción Directa	Cafetería Escuela Terman

En este paquete se proporciona una Solicitud para el Programa por Elección de la Escuela Intermedia (Documento Adjunto B). Después de obtener información sobre los programas, si desean matricular a su estudiante en uno de los programas por elección, por favor devuelvan la solicitud a la Oficina del Distrito **no más tarde del 18 de marzo, 4:45 p.m.** Todas las solicitudes que se entreguen antes de la fecha de vencimiento tendrán el mismo status de prioridad.

Las cartas con respecto al status en el programa y los resultados del sorteo (colocación o lista de espera) serán enviados por esta oficina antes del **8 de abril, 2011**. Ustedes deben aceptar o declinar la colocación no más tarde del **22 de abril, 2011**.

Atentamente,

Ginni Davis

PROGRAMAS POR ELECCION DE LA ESCUELA INTERMEDIA

Se proporcionará información adicional y más específica acerca de cada programa en las reuniones del Programa Por Elección de la Escuela Intermedia.

PROGRAMA DE INSTRUCCION DIRECTA

El Programa de Instrucción Directa enfatiza las habilidades académicas básicas y la adquisición de conocimientos, donde los maestros:

- *Proporcionan la mayoría de la instrucción en las materias académicas básicas* en las áreas de inglés, matemáticas, historia y ciencia (comparado con un acercamiento “interdisciplinario”, en el que múltiples materias pueden ser enseñadas en combinación).
- *Dan instrucción sistemática, secuencial en las materias básicas.* Los maestros tienen el compromiso de pasar la mayor parte del tiempo en la clase en instrucción directa y enseñanza explícita en la cual el maestro/a guía la lección y responde directamente a las preguntas (comparado con el uso de “adiestramiento” o “facilitación”).
- *Enfatizan la contabilidad de estudiantes individuales* (comparado con “grupos de estudiantes”) para logros académicos.

PROGRAMA DE INMERSION EN ESPAÑOL

El Programa de Inmersión en Español está basado en un modelo bilingüe de dos vías en el cual a estudiantes que hablan inglés y a estudiantes que hablan español se les enseña juntos usando instrucción en español e inglés para desarrollar fluidez académica bilingüe. Las metas del Programa de Inmersión en Español para la Escuela Intermedia del Distrito son:

- *Aumentar el desarrollo para ser proficiente y literato en español e inglés.*
- *Rendimiento académico en su grado o por encima de su grado en ambos idiomas,*
- *Resaltar actitudes positivas del cruce de culturas.*

NOTA: Los estudiantes pueden matricularse en el Programa de Inmersión en Español para la Escuela Intermedia si han completado exitosamente el Programa de Inmersión en Español en primaria en la Escuela Escondido, o si es que pueden demostrar fluidez bilingüe en inglés y español en su nivel de grado.

PROGRAMA DE CONEXIONES

El Programa de Conexiones se enfoca en el aprendizaje basado en proyectos y refleja los modelos desarrollados para la comunidad GATE (Estudiantes Super Dotados) enfatizando elección y responsabilidad. Mediante prácticas de enseñanza retadoras, innovadoras y relevantes los estudiantes se convertirán en aprendices bien preparados a lo largo de su vida.

- *Enseñando para Pensar: Conectando Mentes y Corazones.* Mediante aprendizaje basado en proyectos, los estudiantes obtienen y practican las habilidades del orden más alto y de razonamiento crítico necesarias para analizar, crear y resolver problemas.
- *Los Maestros como Guías/Mentores: Conectando Estudiantes y Maestros.* Maestros experimentados actúan como guías o mediadores y proporcionan información personalizada y evaluaciones escritas. Los estudiantes toman responsabilidad por su propio trabajo y progreso.
- *Currículo Significativo, Retador: Conectando el Currículo.* Usando un currículo diferenciado siguiendo las normas del estado y las guías del Distrito, los estudiantes resuelven problemas usando aplicaciones del mundo real. Los temas de estudio son realzados con paseos relevantes, oradores invitados y noticias actuales.
- *Colaboración y Cooperación: Conectando la Comunidad de Aprendizaje.* Los estudiantes trabajan en grupos auto-dirigidos fomentando el aprendizaje colaborador e interacciones sociales positivas. Los estudiantes desarrollan sus habilidades como líderes, moderadores y colaboradores.
- *Comunidad de Padre/Maestro/Estudiante: Conectando el Hogar y la Escuela.* A los padres se les anima a participar en el salón. Los maestros están accesibles para los padres. Los padres, maestro y el estudiante están todos involucrados como educadores activos.

En este programa, gran parte del trabajo se hará en clase; sin embargo, se dará tarea relevante a las asignaciones en clase, y a menudo se necesitará trabajar en los proyectos a largo plazo en casa. Para más información, por favor visite www.jlsconnections.org.

DOCUMENTO ADJUNTO B
DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO DE PALO ALTO
SOLICITUD PARA EL PROGRAMA POR ELECCION DE LA ESCUELA INTERMEDIA

FECHA DE VENCIMIENTO: 18 de marzo, 2011

Complete este formulario SOLAMENTE si quiere que su estudiante esté en un programa por elección opcional.

Esta solicitud debe ser recibida en la Oficina del Distrito Escolar Unificado de Palo Alto, 25 Churchill Avenue, antes de las 4:45 p.m. del viernes 18 de marzo, 2011. La solicitud puede ser enviada por correo (25 Churchill Avenue, Palo Alto, CA 94306), correo electrónico ldillon@pausd.org, fax (650-326-7463), o entregada personalmente a la Recepcionista en la Oficina de PAUSD.

Todas las solicitudes que se entreguen antes de la fecha de vencimiento tendrán el mismo status de prioridad. Sorteos de selección al azar (si fuera necesario) están abiertas al público y se llevarán a cabo el 31 de marzo a las 1:00 p.m. en las oficinas del Distrito en 25 Churchill Avenue.

Nombre del Estudiante _____
(si no ha sido incluido o si está escrito incorrectamente en esta carta)

Nombre del Padre/Apoderado _____

Dirección _____
(si no ha sido incluido o si está escrito incorrectamente en esta carta)

Teléfono _____
Día Tarde

Correo electrónico (opcional) _____

Opciones para el Programa de 3 Años *(Vea el Documento Adjunto A para una descripción de los programas.)*
Marque solamente uno.

- | | | |
|---|--|---|
| J. L. Stanford | Jordan | Terman |
| <input type="checkbox"/> Conexiones. | <input type="checkbox"/> Inmersión en Español | <input type="checkbox"/> Instrucción Directa |
| | <small>Los estudiantes deben calificar y debe haber espacio disponible</small> | |

Por favor marque si su estudiante tendrá un hermano(a) en el programa por elección el próximo año, en el 2011-12.
Nombre del hermano: _____

Firma del Padre/Apoderado Fecha Firma del Estudiante Fecha